



**Joh. Amos Comenii Orbis Sensualium Picti Pars ..., Hoc
est: Omnim pricipalium in mundo rerum, & in vita
actionum, Pictura et Nomenclatura**

Hoc est: Omnim pricipalium in mundo rerum, & in vita actionum, Pictura
& Nomenclatura

Comenius, Johann Amos

Noribergae, 1746

CXVI. Justitia. Die Gerechtigkeit.

Nutzungsbedingungen

[urn:nbn:de:hbz:466:1-56407](#)

CXVI.

Justitia.

Die Gerechtigkeit.



*Justitia i. f. 1.
pingitur, sedens
in lapide quadrato, 2
nam debet esse
immobilis,*

*obvelatis oculis, 3
ad non respicendum
personas;
claudens*

*sinistram aurem, 4
reservandam
alteri parti;*

dextrâ tenens,

*Die Gerechtigkeit 1
wird gemahlt / sitzend
auf einem Viereckstein 2
dann sie soll seyn
unbeweglich /*

*mit verbundenen Auz
(gen, 3)
nicht anzusehen
die Person;
zuhaltend*

das lincke Ohr, 4

*um es vorzubehalten
dem andern Theil;*

in der Rechten haltend /

*Sedens, o. 3. sitzend.
Lapis, m. 3. quadratus
2. der Viereckstein.
Immobilis, c. 3. e. n. 3.
unbeweglich.
Obvelatus, a. um, verb
bunden.*

*Oculus, m. 2. das Auz.
Persona, f. 1. die Person.
Claudens, o. 3. zuhaltend
(zuschliessend.)*

*Sinister, stra, strum, sinis.
Auris, f. 3. das Ohr.*

*Alter, a. um, andere.
Pars, f. 3. der Theil.
Dexter, ra, rum, rechtes.
Tenens, o. 3. haltend.
gladium;*

plenum, 5	en Schwert, 5	Gladius, m. 2. das Schwert.
& frenum, 6	und rinen Baum; 6	Frenum, n. 2. der Baum.
ad puniendum	die Boen abzustraffen	
& coercendum malos;	an zuhalten;	
Patera stataram, 7	Werdies eine Wage 7	Malus, a, um, böß.
cujus dextra lanci 8	in deren rechten Schale 8	Statara, f. 1. die Wage Dexter, a, um, rechts. Lanz, f. 3. die Schale.
merita,	die Verdienste,	Meritum, n. 2. das Verdienst.
knitrix, 9	in die linke, 9	Sinister, a, um, links.
premia, impôsita,	die Belohnungen gelegt	Prämium, n. 2. die Belohnung.
sibi invicem	find / welche	Impositus, a, um, eine gegeneinander
exequantur,	abgegleicht,	
etque ira boni	und also die Frommen	Bonus, a, um, fromm.
ad virtutem,	zur Tugend,	Virtus, f. 3. die Tugend.
velut subaltis calcariis	gleich als mit Spornen 10	
(bus, 10	angetrieben werden.	
incitantur.	In geschlossenen Ver-	Calcar, n. 3. der Sporn.
In contractibus, 11	(gleichen 11	Contractus, m. 4. der geschlossene Vergleich
candidè agatur;	soll man redlich verfahren:	
patris & promissis	die Verträge und Zusam-	Pactum, n. 2. der Ver-
halten:	(gen	trag.
depositum & mutuum	das zur Aufficht Anver-	Promissum, n. 2. die Zu-
(n. 2.	traute und Geliebene	sage / (Verheissung)
reddantur:	wiedergeben:	Præceptum, n. 2. das Gesetz / (Gebot.)
nemo c. expletus, f. 2	niemand soll bestohlen / 12	Talis, c. 3. e, n. 3. soli-
aut ledatur; 13	oder verletzt; 13	cher.
Iuum cuique tribuatur:	jedem das Seine werden:	
huc sunt precepta	diss sind Gesetze	Quintus, a, um, fünft.
Justitia,	der Gerechtigkeit f.	Septimus, a, um, sieb-
Talia prohibentur	Solche Sachen werden	ende.
quinto & septimo	(verbotten	Deus, m. 2. der Gott.
præcepto DEI,	im fünften und siebenden	Crux, f. 3. der Gal-
& merito	Gebot Gottes /	gen / (das Kreuz.)
cruci ac rotâ 14	und billig	
puniuntur.	mit Galgen und Rad 14	Rota, f. 1. das Rad.
	abgesetzt.	